



SLOVENSKI STANDARD
SIST EN 1230-2:2002/AC:2003
01-september-2003

DUdJfž_Uf hcb`jb`YdYb_UžbUa Yb^Yb]`bYdcgfYXbYa i `gh_i `n`yj]]]'È`GYbncf] bU
UbU]nUÈ`&`rXY. `BYnbU]`bUUrca Ufthf]j nYhc_i g`U]`j cb`

Paper and board intended for contact with foodstuffs - Sensory analysis - Part 2: Off-flavour (taint)

Papier und Pappe vorgesehen für den Kontakt mit Lebensmitteln - Sensorische Analyse - Teil 2: Geschmacksübertragung

Papier et carton destinés à entrer en contact avec les denrées alimentaires - Analyse sensorielle - Partie 2: Flaveur atypique (flaveur ou odeur parasite)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a6b2933a-412e-4283-a86d-3829829ed9db/sist-en-1230-2-2002-ac-2003>

Ta slovenski standard je istoveten z: **EN 1230-2:2001/AC:2002**

ICS:

67.250	Materiali in predmeti v stiku z živil	Materials and articles in contact with foodstuffs
85.060	Papir, karton in lepenka	Paper and board

SIST EN 1230-2:2002/AC:2003 **en,fr**

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

SIST EN 1230-2:2002/AC:2003

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a6b2933a-412e-4283-a86d-3829829ed9db/sist-en-1230-2-2002-ac-2003>

EUROPEAN STANDARD

EN 1230-2:2001/AC

NORME EUROPÉENNE

December 2002

EUROPÄISCHE NORM

Décembre 2002

Dezember 2002

ICS 55.040; 67.250; 85.060

English version
Version Française
Deutsche Fassung

**Paper and board intended for contact with foodstuffs -
Sensory analysis - Part 2: Off-flavour (taint)**

Papier et carton destinés à entrer en contact avec les denrées alimentaires - Analyse sensorielle - Partie 2: Flaveur atypique (flaveur ou odeur parasite)

Papier und Pappe vorgesehen für den Kontakt mit Lebensmitteln - Sensorische Analyse - Teil 2: Geschmacksübertragung

This corrigendum becomes effective on 18 December 2002 for incorporation in the English and French language versions of the EN.

Ce corrigendum prendra effet le 18 décembre 2002 pour incorporation dans les versions linguistiques anglaise et française de l'EN.

Die Berichtigung tritt am 18. Dezember 2002 zur Einarbeitung in die Englische und Französische Sprachfassung der EN in Kraft.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

© 2002 CEN All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CEN national Members.
Tous droits d'exploitation sous quelque forme et de quelque manière que ce soit réservés dans le monde entier aux membres nationaux du CEN.
Alle Rechte der Verwertung, gleich in welcher Form und in welchem Verfahren, sind weltweit den nationalen Mitgliedern von CEN vorbehalten.

Ref. No. EN 1230-2:2001/AC:2002 D/E/F

English version

5.2 Saturated magnesium nitrate solution

In the last sentence, "75 %" has to be replaced by "53 %" and "relative" has to be added before "humidity" as follows:

"A relative humidity of about 53 % prevails in a closed vessel with the aid of this solution."

5.3 Saturated sodium chloride solution

In the last sentence, "53 % or 75 %" has to be replaced by "75 %" as follows:

A relative humidity of about 75 % prevails in a closed vessel with the aid of this solution.

7 Test conditions

At the end of the second sentence, "foreseeable use and/or an agreement with the customer" has to be added as follows:

"The relative humidity of the room should be between 30 % and 75 % foreseeable use and/or an agreement with the customer."

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)
Version française

5.2 Solution de nitrate de magnésium saturée

SIST EN 1230-2:2002/AC:2003
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a6b2933a-412e-4283-a86d-3829829ed9db/sist-en-1230-2-2002-ac-2003>

Dans la dernière phrase, "75 %" doit être remplacé par 53 % comme suit:

"Cette solution permet d'obtenir une humidité relative d'environ 53 % dans un récipient fermé."

5.3 Solution de chlorure de sodium saturée

Dans la dernière phrase, "53 % ou 75 %" doit être remplacé par "75 %" comme suit:

"Cette solution permet d'obtenir une humidité relative d'environ 75 % dans un récipient fermé."